



## Séminaire du Centre Interlangues Équipe Modèles et Discours

# Traduire le vivant

2 Décembre 2022, 14h - 16h – **Enjeux de l'accessibilité audiovisuelle**, Maria Lopez Rubio (Université de Valencia) et Sylvain Caschelin (ITIRI). Séance en partenariat avec l'équipe *Image et Critique*.

10 mars 2023, 10h - 12h – **La traduction du vivant et la médecine graphique**, salle du Conseil Droit, Monica Lalanda, médecin et illustratrice et Ingrid Cobos (Université de Cordoue).

24 mars 2023, 10h - 12h – **L'autotraduction littéraire**, salle R.03 Maison des Sciences de l'Homme, Evelio Minaño (Université de Valence).

12 mai 2023, 14h - 16h30 – **La traduction de la poésie**, salle R.03 Maison des Sciences de l'Homme, Jacques Ancet et Jean Portante, traducteurs. Séance coorganisée avec l'équipe *Intime*.

29 juin 2023, 9h30 - 12h30 – **La traduction spécialisée et l'environnement technologique**, salle en attente, Felix Hoberg (Université de Leipzig) et Sarah Théroine (Université de Bourgogne).

22 septembre 2023, 9h30 - 12h30 – **Les dictionnaires – types et usages**, Forum des savoirs Maison des Sciences de l'Homme, Jean Pruvost, (Cergy – Paris Université) et Marie-Denise Sclafani (Université de Palerme).

10 novembre 2023, 10h - 12h – **Traduction et diachronie: traductions et retraductions d'une même œuvre au fil des siècles**, Intervenants à confirmer, salle R.03 Maison des Sciences de l'Homme.

8 décembre 2023, 10h-12h – **Corpus vs. dictionnaires**, Laurent Gautier (Université de Bourgogne), Forum des savoirs Maison des Sciences de l'Homme.